J. C. JACOBSENS ARKIV

CARISBERGEONDET

1885-04-11

FAKTA

Type: Concept

Sprog: Tysk

Tilblivelsessted: København

Arkivplacering: FA 2-011-0018, F 5

Keywords: Frederiksborg Castle, history of Denmark, patronage

SUMMARY

J. C. Jacobsen thanks for the reception of an armour and some helmet and sends his payment according to the invoice.

TRANSSKRIPTION

Herrn Jean Wild 11/4-85

Ich habe der Vergnügen mitzutheilen, dass die Mailänder Rüstung und die Helm Modellen heute in guten Stande angekommen sind und dass ich mit der sorgfältige und schönen Arbeit sehr zufrieden bin. Da die Zeit jetzt sich nähert in welcher das Friedrichsburg Museum von zahlreichen Touristen besucht wird, würde es nicht allein für uns, sondern auch fur Ihre Firma wünchenswert jezu dass die beiden übrigen von vorige Jahre bestellten Rüstungen aus dem Wiener Arsenal bald geliefert werden könnten, aber ich will doch nicht zu stark drängen, damit Sie die nötige Zeit haben um diese Arbeiten ebenso befriedigend wie die schon geleisteten ausführen zu können.Ich hoffe dass ich recht bald Ihre Mitheilung über den Preis der beiden besprochenen dänischen Rüstungen empfangen kann.

Eingelegt sende ich Ihnen eine kleine Abbildung einer der vorzüglich erhaltenenPanzerhemde die in unseren

gefunden sind. Die Abbildung zeigt in der natürlichen Grösse wie die Ringe gemacht und verbunden sind, da aus eine Reihe geschweisten und eine Reihe qver... Dies .. Panzerhemd ist in Verbindung mit römischen Gegenstände aus dem 4^{te} Jahrhundert gefunden. Haben Sie ein denselben ja allen Ringpanzer? oder ähnlichen vor den Kreuzzügen ?Eingelegt habe ich die Ehre Ihnen den Betrag Ihrer Factura von 30 März in einen Wechsel von Mrk 2420 auf Herren Mendelsohn Bartholdy in Hamburg zu übermachen.

Achtungsvoll ganz ergebenst.

J. C. JACOBSENS ARKIV

CARISBERGFONDET

In from from West. 1/4-851. Ty Jaha det Renguis ju melys Spelers, tast des Mas lender Les Song and des Jalins matella frede in galors Rant augstanning fait and dash if and tes page fallegin and Hair andrei befor go for et in bein . In der Jail july fix wifred in emalifue das the Friedruhelung Merfanier nun zuflori ifra Coir auflen bester the mint, emunts at well allain find and, fair hat die beidne der narryen fafor la belle. distanger and tem Minas arland ball galiafish constan landon, when if mell day wift gir flath trangen, tamis ter die wie willige grit desfum was tink anher ha Ex son also fo beforedigned men his four gelis Pelen and fir from gir Bainens. If foffer dats if orall but Ifor Modelales is bes ton frais ter beiden betyraspecan Janit for du Runger any fangan Laur. fingaligh fruit if Turn vien Elemin abhilding wies It's marginglif exfallaming Janger fruits des in in land Earfer comme

J. C. JACOBSENS ARKIV

CARISBERGFONDET

granton find . Die abbilding too grigh in tar walisolulus Grafe tim imi bus dings granaft from end and med a lunistra fint, to y and drift gafferen plus fruit ift in Rawhin hung wit warm for Jangar. faint and som 4th faftfund to allow deing . junger ? ater afer lifer was the Trusing. fingeligh fahn if his fina Tenun, ten bestrag Ignes Lactoring in neuens Merefal man My 2420 and from Mendels John. Barth orty in Hamberen, gir is bermasfam. affings male gung engelesul. of such dea in infance last for can 2-011-00018